Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58



C'est désormais par centaines de milliers que les Indignés grecs déclarent la guerre a leurs bourreaux néolibéraux ! Deux semaines après ses débuts, le mouvement des « Indignés » grecs fait déborder les places des villes du pays par des foules énormes criant leur colère, et fait trembler le gouvernement Papandreou et ses soutiens locaux et internationaux. Ce n'est plus ni une simple protestation ni même une mobilisation d'ampleur contre les mesures d'austérité. Désormais, c'est une véritable révolte populaire qui balaie la Grèce ! Une révolte qui crie haut et fort son refus de payer « leur crise » et « leur dette » tout en vomissant le bipartisme néolibéral sinon l'ensemble d'un personnel politique aux abois.

Combien étaient-ils à la Place de Syntagma (Constitution) au centre d'Athènes, juste en face du Parlement, le dimanche 5 juin 2011 ? Difficile a dire car une des particularités de ces rassemblements populaires est que, faute de discours central ou de concert, il y a un va et vient permanent de manifestants. Mais, en tenant compte des responsables du métro d'Athènes, qui savent comment calculer le nombre de leurs passagers, il y a eu un minimum de 250.000 personnes confluant à Syntagma à cette mémorable soirée! En somme, plusieurs centaines des milliers si on y ajoute les foules « historiques » rassemblées aux places centrales des dizaines d'autres villes grecques.

A ce moment s'impose pourtant une interrogation : comment est-ce possible qu'un tel mouvement de masse qui, en plus est en train d'ébranler un gouvernement grec au centre de l'intérêt européen, soit passé sous un silence assourdissant par tous les medias occidentaux ? Pendant, ses 12 premiers jours, pratiquement pas un mot, pas une image de ces foules sans précédent hurlant leur colère contre le FMI, la Commission Européenne, la Troika et aussi Mme Merkel et le gotha néolibéral international. Absolument rien. Sauf de temps en temps, quelques lignes sur « des centaines de manifestants » aux rues d'Athènes, a l'appel de la CGT grecque. Etrange prédilection pour les manifs squelettiques des bureaucrates syndicaux totalement déconsidérés au moment ou quelques centaines de mètres plus loin d'énormes foules manifestent jusqu'à très tard après minuit depuis deux semaines...

Il s'agit bel et bien d'une censure aux dimensions inconnues jusqu'à aujourd'hui. D'une censure politique très organisée et méthodique, motivée par le souci de bloquer la contagion de ce mouvement grec, de l'empêcher de faire tache d'huile en Europe! Face a cette nouvelle arme

Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58

de la Sainte Alliance de temps modernes, il faudra qu'on réagisse tous ensemble, tant pour dénoncer ce scandale que pour trouver les moyens de contourner cette interdiction d'informer les opinions publiques, par le développement de la communication entre les mouvements sociaux de toute l'Europe et la création de nos propres medias alternatifs...

Revenant aux Indignés grecs (Aganaktismeni, en grec), il faut remarquer qu'il s'agit d'un mouvement de plus en plus populaire ou même plébéien, a l'image d'une société grecque façonnée par 25 ans de domination absolue de l'idéologie (néolibérale) cynique, patriotarde, raciste et individualiste qui a tout transformé en marchandises. C'est pourquoi l'image qui en émerge est souvent contradictoire, mêlant le meilleur et le pire dans les idées comme dans les actes de chacun des manifestants! Comme par exemple, quand la même personne manifeste de façon ostentatoire un patriotisme grec aux allures racistes tout en brandissant un drapeau tunisien (ou espagnol, égyptien, portugais, irlandais et argentin) pour manifester sa solidarité…internationaliste aux peuples en lutte de ces pays.

Doit-on conclure alors qu'on est en présence d'une foule de manifestants schizophrènes ? Absolument pas. Comme il n'y a ni de miracles, ni de révoltes sociales politiquement « pures », le mouvement des Indignés grecs se radicalise a vue d'œil tout en étant marqué par ces 25 ans de désastre social et moral. Mais, attention : toutes ses « tares » se subordonnent a sa caractéristique principale qui est son rejet radical du Mémorandum, de la Troïka, de la dette publique, du gouvernement, de l'austérité, de la corruption, de cette démocratie parlementaire fictive, de la Commission Européenne, en somme du système dans son ensemble !

Ce n'est pas donc un hasard que les centaines des milliers d'Indignés grecs s'époumonent depuis 14 jours en répétant des mots d'ordre éloquents tels que « On ne doit rien, on ne vend rien, on ne paye rien », « On ne vend et on ne se vend pas », « Qu'ils s'aillent maintenant tous, Mémorandum, Troika, gouvernement et dette » ou « Nous restons jusqu'à ce qu'ils s'aillent ». C'est un fait que des mots d'ordre de ce genre unissent tous les manifestants, comme d'ailleurs tout ce qui a trait au refus d'assumer et de payer la dette publique. C'est d'ailleurs pourquoi la campagne de l'Initiative pour une Commission d'audit de la dette publique fait un réel tabac pratiquement dans tout le pays et son stand en pleine Place de Syntagma soit en permanence assiégé par une foule de gens voulant signer son appel ou offrir leurs services comme volontaires...

D'abord presque totalement inorganisés, les Indignés de Syntagma se sont offert progressivement une organisation dont le summum est l'Assemblée populaire qui attire chaque soir a 21 h. plusieurs centaines de participants devant quelques milliers d'auditeurs très attentifs. Les débats sont souvent d'une grande qualité (p.ex. celui sur la dette publique),

Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58

dépassant de loin tout ce qu'il y a de mieux sur les grandes chaines de télévision. Et tout ca malgré le bruit (on est en plein centre d'une ville de 4 millions d'habitants), le va et vient des dizaines des milliers de gens et surtout, la composition hétéroclite de ces auditoires monstres au milieu d'un campement permanent qui ressemble par moments à une vraie Tour de Babel.

Toutes ces vertus de la « Démocratie directe » expérimentée jour après jour a Syntagma, ne doivent pas nous faire oublier ses faiblesses, ses ambiguïtés ou ses tares comme p.ex. son allergie initiale a tout ce qui a trait aux partis, aux syndicats ou a toute collectivité établie. Si c'est indiscutable que cette aversion pour les « partis » est dominante dans les foules des Indignés grecs qui ont tendance a rejeter l'ensemble du monde politique sans distinction, il faut quand même noter l'évolution spectaculaire de l'Assemblée Populaire, tant a Athènes qu'a Salonique, qui est passé du rejet des syndicats a l'invitation de faire aboutir leurs manifestations a Syntagma afin que leurs travailleurs rejoignent les Indignés...

Evidemment, ce n'est pas un secret que, le temps passant, il y a eu une clarification du paysage politique de la Place de Syntagma, la droite et l'extrême droite populaire étant représentée parmi la foule en haut de la Place, juste devant le Parlement, et la gauche radicale et anarchisante occupant la Place elle-même et contrôlant l'Assemblée populaire et le campement permanent. Sans aucun doute, bien que cette gauche radicale donne le ton et laisse son empreinte sur toutes les activités et manifestations à Syntagma, les colorant d'un rouge profond, on ne peut pas conclure que les diverses nuances de la droite populiste, patriotarde, raciste ou même carrément neo-nazi vont cesser leurs tentatives d'influencer cet immense mouvement populaire. Elles vont persister et tout dépend, en dernière analyse, de la capacité de l'avant-garde du mouvement de l'enraciner profondément dans les quartiers, les lieux de travail et les écoles tout en le dotant d'objectifs claires faisant le pont entre ses énormes besoins immédiats et sa rage vengeresse et anti système.

Assez différent de son homologue espagnol par ses dimensions, sa composition sociale, sa radicalité et son hétérogénéité politique, le Syntagma grec partage avec la Place Tahrir du Caire ou la Puerta del Sol de Madrid la même haine pour l'élite politique et économique qui accapare et vide de tout contenu la Démocratie parlementaire bourgeoise aux temps du néolibéralisme le plus arrogant et inhumain. En même temps, il est traversé par le même désir participatif, démocratique et non violent qui marque profondément toute révolte populaire en ce début du XXIe siècle.

Notre conclusion ne peut être que très provisoire : indépendamment de la suite des événements, qui s'annoncent déjà cataclysmiques, le mouvement actuel des Indignés grecs aura marqué un tournant dans l'histoire du pays. Désormais tout est possible et rien ne sera

Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58

plus comme avant...

Yorgos Mitralias, journaliste et militant de longue date de la IVe Internationale, est membre du groupe Kokkino (Rouge), partie prenante de la Coalition de la gauche radicale Syriza.

Le mouvement des indignés grecs se renforce

Le dimanche 5 juin restera comme une date significative dans l'histoire grecque. Ce jour-là, Athènes a connu sa plus grande manifestation depuis 30 ans, au douzième jour consécutif des manifestations des « indignés » qui ont commencé le 25 mai de manière spontanée au travers des réseaux sociaux. L'assemblée populaire célébrée sur la Place Syntagma (Constitution) a décidé de tenter de bloquer le vote par le parlement du second « plan de sauvetage » que le gouvernement a décidé avec la troïka de l'UE, du FMI et de la BCE.

La Place de la Constitution, en face du parlement, était entièrement remplie de gens. En outre, les participants occupaient toutes les rues adjacentes jusqu'à près d'un kilomètre dans chaque direction. La police parle de 80.000 manifestants, les grands médias évoquent plus de 200.000 personnes et médias alternatifs de près de 300.000. Quoi qu'il en soit, toutes les estimations convergent sur le fait que la participation a été double à celle du dimanche 29 mai.

Malgré la forte présence intimidatrice de la police anti-émeutes, l'événement a de nouveau été non violent et festif. De 18h jusqu'à l'aube, le peuple n'a pas cessé d'exprimer sa rage contre le parlement, avec des slogans, des chansons, et le geste typique d'insulte grec ; la paume ouverte.

Les cris de « Dehors ! Dehors ! » et « Nous ne payerons jamais » vibraient dans le centre de la ville. Certains portaient des drapeaux grecs et d'autres des drapeaux espagnols ou d'autres pays de la Méditerranée. Un groupe d'immigrés égyptiens, portant une pancarte sur laquelle on lisait « La Place Tahrir salue la Place de la Constitution » a été reçu par un tonnerre d'applaudissements.

Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58

A 21 heures s'est déroulée une assemblée populaire géante. Plus de 5000 personnes se sont assises dans le cœur de la place pour participer à ce processus de « démocratie directe » revendiqué par la mobilisation, avec des milliers d'autres assistant autour. L'émotion et la joie ont explosé quand sont apparues sur un écran géant les images en direct depuis la Puerta del Sol à Madrid.

Aux salutations fraternelles et chaleureuses des camarades espagnols, l'assemblée a répondu avec des applaudissements et le slogan « le peuple uni ne sera jamais vaincu » chanté en espagnol. C'est avec le même enthousiasme que furent reçus les salutations d'autres mouvements en Amérique latine, particulièrement ceux des Mères de la Place de Mai en Argentine.

A côté des aspects « quantitatifs », au fil des jours, le mouvement des indignés grec semble renforcer son organisation et radicaliser son discours. L'assemblée athénienne a décidé d'empêcher le vote parlementaire sur le second plan de sauvetage que le gouvernement a accordé avec la « troïka ».

L'idée est de bloquer le parlement dès la veille du vote, afin que les députés ne puissent même pas entrer dans l'hémicycle. La date de ce vote est prévue pour la fin du mois de juin, et l'assemblée a formé des groupes pour concrétiser un plan d'action.

Cependant, l'horizon du mouvement va plus loin que l'actualité politique et des questions de la crise et de la dette publique. Si le slogan central reste « Nous ne devons rien, nous ne vendrons rien et nous ne payerons rien », les places grecques donnent lieu à processus de formation et d'imagination collectives qui tournent les regards vers une société radicalement différente de celle d'aujourd'hui.

Dans des assemblées thématiques, avec la participation d'intellectuels et d'académiciens, on discute des possibilités d'un système politique réellement démocratique et d'une organisation de la vie économique qui corresponde aux besoins de tous et non aux profits de quelques uns. L'idée de lutter pour une Assemblée Constituante afin de concrétiser ces changements dans une nouvelle constitution gagne du terrain.

Quelle que soit l'évolution du mouvement, le système politique grec semble déjà ébranlé. Le

Écrit par Yorgos Mitralias, Ilias Ziogas Mercredi, 08 Juin 2011 22:16 - Mis à jour Jeudi, 09 Juin 2011 22:58

gouvernement, qui, au début tentait d'ignorer et de banaliser la mobilisation populaire, lutte aujourd'hui pour éviter la déstabilisation au sein du parti au pouvoir, le PASOK, et sauver ce qu'il peut encore de son image publique. Les autres partis, y compris ceux de gauche, ainsi que les syndicats majoritaires, ne se sentent pas plus à l'aise vu que cette mobilisation populaire questionne également leur rôle. En Grèce, on respire un vent de changement, bien qu'on ne sache pas encore dans quelle direction il va tourner.

Ilias Ziogas

Publié sur http://www.diagonalperiodico.net/El-movimiento-de-los-indignados-en.html

Traduction française pour le site www.lcr-lagauche.be